

REDACTIUNEA,
Administrațiunea și Tipografa
Brașov, piața mare nr. 32.
Scrisori nerancate nu se primesc. — Manuscrise nu se returnează.

INSERATE
se primesc la Administrațiunea în Brașov și la următoarele:

BUREAU de ANUNȚURI:
în Viena: la N. Dukas Nachf.,
Nr. Argonfeld & Emeric Lesner,
Heinrich Schalek, A. Opekli Nachf., Anton Oppolich,
în Budapesta: la A. V. Goldberger, Ekstein Bernat, Iuliu Leopold (VII Erzsébet-körut).

PREȚUL INSERȚIUNILOR:
o serie garmond pe o coloană 10 bani pentru o publicare. — Publicări mai dese după tarife și învoială. — **RECLAME** pe pagina 3-a o serie 20 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LXV.

GAZETA iese în fiecare zi.

Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 24 cor., pe șase luni 12 cor., pe trei luni 6 cor.
N-rii de *summed* 2 fl. pe an.

Pentru România și străinătate:
Pe un an 30 franci, pe șase luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de *summed* 8 franci.

Se primumeră la toate oficiile poștale din țară și la d-ii colectorii.

Abonamentul pentru Brașov:
Administrațiunea, Piața mare, Târgul Inului Nr. 30, etajul I.
Pe un an 20 cor., pe șase luni 10 cor., pe trei luni 5 cor.
Cu dusul în casă: Pe un an 24 cor., pe 6 luni 12 c., pe trei luni 6 corone. — Un exemplar 10 bani. — Atât abonamentele cât și inserțiunile sunt a se plăti înainte.

Nr. 141.

Brașov, Vineri 28 Iunie (11 Iulie).

1902.

Declinul și desastrul.

Ultimul period al campaniei memorandiste.

VIII.

Înainte de a continua firul evenimentelor petrecute în sinul partidului nostru, vom face o scurtă revizuire asupra situațiunei lui față cu guvernul.

Imediat după procesul memorandumului cunoscutul agent Pazmandy a interpellat în cameră pe ministrul de interne Hieronymi asupra „agitațiilor” din Ardeal, cari ar primejdi independența statului. Ministrul de interne a răspuns, că în Ardeal s'au sporit nu numai posturile de gendarmii, ci s'a dispus să fie trimisă în diferite părți ale lui și miliția. Deja în ziua a doua a procesului memorandumului el a provocat autoritățile administrative, să urmărească pe toți agitatorii. Răposatul ministru de justiția Szilagyî asigură tot atunci, că procurorii și-au făcut totdeuna datoria.

Câte-va săptămâni mai târziu ministrul Hieronymi a ridicat marî invinuirii în contra Românilor și i-a amenințat cu întrebuintarea forței, față cu o deputațiune de fruntași români din Solnoc-Dobéca, care se dusesse la el să se plângă asupra brutalităților, ce le comiteau gendarmii.

Intre altele Hieronymi, fiind-că era vorba de un preot român, pe care l'au schingiuit gendarmii, a acusat pe toți preoții români, că fac politică și agitază. Atunci unul din membrii deputației, răposatul Dionisie Vaida, a întrebat pe ministru, „Ce să facă Români, ca să nu apară înaintea lui ca agitatori?” Hieronymi îi răspunde: „Ce să faceți? Să renunțați la programul vostru național!”

Atentatul în contra partidului nostru național a fost pregătit așa-der cu plan și cu răgaz. Abia s'a fost reintors deputația, care a dus memorandumul la Viena și a urmat marele chilălău al pressei maghiare, că patria ar fi primejduită de „duș-

manii” ei interni. Ațitările în stil mare ale foilor maghiare au dat apoi născere sălbătăciilor și barbarilor săvârșite de plebea fanatizată la Turda, Șimleu, Arad, Oradea-mare etc.

Prin vara anului 1893 s'a început o altă mișcare ostilă Românilor, când orașul Cașovia și mai multe alte orașe, precum și comitate șoviniste, au cerut în adunările lor să se ia măsuri esceptionale contra „agitatorilor”.

Întreaceea guvernul continua persecuțiunile pe-o scară tot mai întinsă până ce ajunse la sentința în procesul memorandumului și la regimul de teróre al gendarmilor.

Două-zeci de zile mai târziu, în 16 Iunie 1894, Hieronymi scote la ivéla volnica și ilegală ordonanță, prin care interdice funcționarea partidului național român. O lună după acesta același ministru de interne află momentul favorabil, — după condamnarea și disolvarea comitetului partidei noastre — să vină să viziteze mai multe ținuturi în Ardeal, ca să împace spiritele și să câștige poporațiunea pentru „ideia statului maghiar național unitar”.

Speranța ministrului, că va afla în Ardeal „Români cuminiți”, cari să-l întâmpine cu alaiu și să dea credmément vorbelor și făgăduielelor sale, nu s'a împlinit. El s'a întors din călătoria sa cu convingerea, că elementele pretinse cuminiți între Români n'ar cuteza încă să-și redice capul din cauza terorismului naționalistilor.

Pe când Hieronymi umbla să împace și să câștige poporul român din Ardeal pentru ideile lui, se dase deja ordinul, ca membrii condamnați ai comitetului partidului nostru să fie fără de veste înhățați și duși cu escortă de gendarmii în închisóre. La finea lui Iulie a anului acelaia cădú cortina la Seghedin și Vaț și din acest moment intrară în activitate așa dișii „moștenitori ai comitetului întemnițat”.

Timp de vre-o două luni nu s'a auđit nimic despre acesta. Opiniunea publică română și străină era preocupată, în a doua jumătate a lunei lui Septemvrie, de cele ce se vorbisé în delegațiunii asupra cestiunei române și în deosebii de declarațiunile făcute de fostul ministru de externe Kalnoky, relativ la această cestiune și la România.

Prigonirile puse la cale în contra agitatorilor își urmau cursul lor și în fața simpaticeilor manifestațiunii ale unei părți a pressei străine în favorul Românilor asuprași, agenții ministrului-președinte Wekerle încercau să întunece adevéru și să lățească în lumea largă minciuna, că națiunea maghiară ar fi cea nedreptățită și atacată de cătră „agitatorii” români.

Organul nostru vedénd, că nu se mai mișcă nimic a sulevat cestiunea necesității de a-se continua lupta noastră națională și de a-se lămuri situațiunea încurcată și agravată prin întemnițarea comitetului.

Trecuse terminul, în care, după hotărîrea luată de comitet, în ajunul intrării membrilor condamnați în închisóre, avea să fie conchiermată conferența reprezentanților alegătorilor noștri pentru a li-se comunica ordinul ilegal al ministrului de interne, când etă că se mișcă ceva.

La iniatiativa ómenilor din comitet, căți-va din membrii vechi ai acestuia și din noii „locțiitori-moștenitori” au reluat firul frătescei înțelegeri între toți factorii partidului, inaugurată de presidentul comitetului imediat după procesul memorandumului, și au conchiermat o conferență confidențială pe ziua de 29 Septemvrie la Arad, care conferența avea menirea de a se sfátui asupra situațiunei în genere, ér în deosebii asupra situațiunei, ce i-s'a creat partidului nostru prin ucazul ministrului de interne.

O nouă ocaziune se oferi — fatalmente ultima — de a îndrepta pe cât numai ar fi fost cu puțință

greșelele din trecut, dér tovărășia „tribunistă”, care, după delăturarea comitetului, aspira la o stăpânire absolută în partid, nu vru să învețe nimic din pășaniile trecute.

Secuestrarea împrumutului bulgăresc. Cetim în „Cronica” din Bucuresci: Intre sindicatul de bancheri francesi și guvernul bulgăresc s'a convenit, în mod definitiv, ca să se scađă din noul împrumut și să se trimetă la Constantinopol toate ratele întârđiate din tributul rumeliot și datorate până atunci de Bulgaria administrației datoriiilor de stat ale Turciei. Rămășițele se urcă până acuma la 6 milioane franci. Deóre-ce dela semnătura împrumutului și până la emisiunea acestui nou împrumut (30 Septemvrie), vor trece încă trei luni, e vorba, ca cele trei rate noué de pe cele trei luni curgétóre, să se plătescă tot comisiunei internaționale a datoriei publice turcesci, deóre-ce comisiunea le va reclama. Sindicatul împrumutului se teme însé, ca nu cumva această reclamațiune să paralizeze emisiunea și să nu pótă atrage subscriitorii. Așa lecții mai pricepem și noi. Bulgarii abia se învoiseră să facă împrumutul și credeau, că după acoutul de șese milioane or să curgă și celelalte în chimirul lor. E réu, că li-se întâmplă astfel de pocinóge, dér nu-i mai puțin adevérat, că pe viitor vor prețui mai mult valórea banilor și nu-i vor mai risipi, urmáring chimere.

Actiunea nobilimei polone. Polonii nu se pot de loc împăca cu vorbirea împératului Wilhelm ținută în Marienburg. Din *Posen* se anunță, că s'a constituit o societate din conducétorii și nobilimea polonă, care a decis, că nu vor mai participa la nici o festivitate în Berlin și nu vor mai locui peste iernă în capitala germană, ci vor rămáne în provincie.

Diarele polone din *Lemberg* au publicat dílele acestea un apel, invitând pe Poloni să serbeze amintirea luptei dela Grünwald. În lupta acesta Polonii și Litvanii au bătut pe Germani. Poliția a confiscat diarele, cari au publicat apelul.

FOILETONUL „GAZ. TRANS.”

La munte.

De O. P.

D-l Burada cu voiajurile sale folcloro-etnografice, d-l Tocilescu cu cele arheologice și diferiți alți domni, cari parte pe speșele proprii, parte pe speșele Academiei române au voiajat la cele mai științifice congrese, n'au putut să atingă succesul acela moral, pe lângă toate tămâierile, pe care l'a avut bună óră d-l Turcu cu excursiunile lui carpatine. D-l Turcu a atins córda cea mai potrivită. A știut, că Românul e născut poet și încă dintre cei mai idealști — o parte de altcum laudabilă a firei românesci, — și fiind-că idealismul locuesce sus, sau aprópe de D-deu, étă nexul causal, pentru-ce d-l Turcu a fost așa de bine plătit cu excursiunile sale. Prin aceea, că supremul for literar — Academia română — a premiat excursiunile d-lui Turcu, a sancționat un prin-

cipiu, anume: că toate congresele, esposițiunile arheologice etc. nu fac atáta, cât face o cină bună cu vre-o câte-va sticle de vin de Cetea, la flacăra focului păcurăresc pe vérful Negoiului. Cine a făcut voiajuri în améndoué direcțiile, va sci ce însemnézá o cină în vírful muntelui și una în „Hotel Hungaria”. Toți căți au fost și au petrecut mai mult — póte o vară întrégă pe piscurile Carpaților, — unde părinții părinților noștri ar fi petrecut vre-o 8 vécuri de-aréndul, — după cum ne asigură d-l Xenopol, — a bună sémă, că dorind doresc venirea lui August, când timpul este mai liniștit și ploile mai rare, ca să mai respire aerul aspru de pe vírful Carpaților.

Eram trei — trei spirite înterprinđétóre — cari tráiam în dulce farniente într'o comună de pe teritoriul lui Radu Negru Vodă. Ziua, când era récóre și mișca așa de încetisor véntul de miađă-di, ne luam peste luncă de-a latul, priveam cum asudă țéranul la cóșă și fetele la fén, ne așédam la umbra unei sălcii pe

marginea Oltului și — scriam poesii. Se nțelege, poesii miserabile. Născuți eram și noi — ca tot Românul — poeți, numai că poeți réi.

Séra ne-așédam cu toții pe lavițele de sub nucul cel mare din grădină și se începeau poveștile. Ion — vecinul — scia multe, multe. Noi ascultam cu evlavie pán' ce rénd pe rénd se aprindeau pe muntele din față focurile, apoi treceam la legendele Carpaților și povesteam până târđiu în nópte.

— Totu-și e rușine. Vin Nemții dela Rin se vadă Negoiu și noi aici o palmă de loc încă nu am fost să-l vedem.

— Să mergem.

Idea a fost primită, ziua fixată. Tótă împrejurimea și-a anunțat participarea. Locul de întélnire era, fosta Glăjerie a Porumbacului de sus. Noi, ca autorii morali a acestei excursiuni, am fost primii. Inghițisem de vr'o patru óri din sticla cu rachiu, și chiar învértam un strașnic *flec național* pe cărbuni, când se

auđi cum trosnesc nisce róte pe drumul Glăjăriei.

— Sunt ei, díșe Simion, și se sui pe un părete dérmat, să se uite.

— Erau ei. Ion — noi așa-i díceam — cu întrégă suita: nevasta, cumnáțica, nepóta etc.

— Hm, díșe medicul, de mine puțină lipsă o să aveți. Il luasem cu noi, ca să ne asigurám în contra frigurilor. Când a véđut atáta femeie, și-a perdut tótă ná-dejdea.

Noi am alergat la căruțe. Tot câte trei vorbeau de-odată.

— Dați-vé jos! comanda Ion. Oriățî amorțit?

— Ia-ne!

— Ba bin' că nu. Rugați-vé de cestialalți.

Ion avea o calitate bună. Nu era gelos.

Am deschis brațele ca Molochul din Biblie.

— „Aruncați-vé și n'aveți a vé

Ministru-president Sturdza la Berlin. Ministru-president român Dim. Sturdza, care petrece actualmente în Karlsbad, se va duce la Essen, ca să confereze la fabrica de tunuri-Krupp în privința comandelor ce le-a făcut pentru armata română, ér din Essen se va duce la Berlin.

Declarația lui Delcassé. În consiliul de miniștri, ce s'a ținut alaltăeri în Paris, ministrul de externe Delcassé a raportat colegilor săi despre impresia escelentă, ce a făcut-o în străinătate declarația sa cu privire la raporturile dintre Franța și Italia.

Doi monarhi.

(Francisc Iosif I. și Victor Emanuel).

Din Roma se anunță următoarele:

„Dacă ministrul frances de externe Delcassé a putut face cunoscuta s'a declarație în camera francesă, evident, că guvernul din Paris cunoște textul contractului triplei alianțe.

„Aici se consideră ca sigur, că guvernul italian — primind autorizațiunea guvernelor din Berlin și Viena, — a arătat ambasadorului frances Barreré stipulațiunile convenției din cestiuone. Din cauza acesta ađi nu se mai dă decât o minimă însemnătate publicărei eventuale a contractului de alianță.

„Ca și în trecut așa și actualmente, opiniunea publică e viu preocupată de faptul, că regele italian nu va visita pe domnitorul monarhiei, în timp ce s'a stabilit deja planul vizitelor, ce le va face regele în capitalele Angliei și Franciei, ba chiar și o vizită la Constantinopol. De aici se conclud, că Italia, contra voinței sale, a reînnoit alianța cu Austro-Ungaria și Germania.

„Cu toate acestea în cercurile oficiale se crede, că în curând se va regula raportul dintre casele domnitoare de Savoia și Habsburg. Tratatările cu privire la acesta s'au deschis deja între curțile din Viena și Roma și cu Vaticanul. Se crede, că dacă curtea din Viena ar manifesta orecare energie față cu Vaticanul, acesta nu s'ar opune la o călătorie a domnitorului monarhiei. În unele privințe Austro-Ungaria se află în situațiune mai favorabilă, decât celelalte state. În Roma adevărat *Francisc Iosif are un palat propriu, în care ar pute locui, și de acolo ar pute face o vizită și regelui italian și papei.* Palatul „Venezia“ nu este numai rezidența ambasadei, ci e un edificiu monumental, mai renumit, de cât palatul orî cărui domnitor lumén. *Guvernul italian a atras deja atențiunea cercurilor politice din Viena asupra acestei împrejurări, și în Viena se discută acum serios asupra acestei propunerii.*

În tot cazul soluțiunea acesta propusă de Italia, va da mult de gândit diplomației vieneze.

Jubileul regimentului din Clușiu.

(Correspondență part. a „Gaz. Trans.“)

Clușiu, 9 Iulie 1902.

Serenadele cu lampioane, ce s'au dat a séră la diferite persoane notabile, ni-au oferit un spectacol din cele mai frumoase. Erau aprópe o mie de soldați, cari purtau lampioane colorate.

O mulțime de mii și mii de ómenî însoțiau convoiul militar. Cetățuia era splendid iluminată și din când în când focuri de artificii se ridicau în aer, ér bubuiturile tunurilor cutremurau vîzduhul, de câte-ori se termina câte-o serenadă.

Întăiu s'a oprit convoiul cu lampioane în fața locuinței generalului Mörk de Mörkenstein, a cărui soție suplinesce pe Archiducesa Elisabeta ca nașă la sfințirea stégului. Generalul și soția ascultau serenada din balcon. După aceea s'a dat o serenadă în fața hotelului central, unde era găzduit comandantul de corp FZM. de Probst, proprietarul regimentului. Dela comandant, convoiul s'a dus la parochia rom. catolică, în fața căreia a dat o serenadă în onórea episcopului Majlath. După acesta s'a mai dat câte o serenadă fișpanului conte Beldi și primarului Szvacsina. N'a trecut mai mult timp de o óră și toate aceste serenade, aranjate cu esactitate și ordine militară, au fost terminate.—După ce soldații s'au retras, un grup neînsemnat de tineri, elevi ai școlii de agricultură din Mănăștur și câți-va meșteșugari „pariotici“, au defilat sub conducerea unor jurnaliști evrei pe toate străđile pe unde mersese cu o óră înainte convoiul militar; aceștia au cântat imnul maghiar, „Szózat“-ul și cântecul lui Kossuth. — Nimeni nu i-a băgat în sémă.

Ađi dim. la órele 5 reveilon militar cu musică. Pe la órele 7 se adună o mulțime enormă de domni și dame la casarmă și ocupară loc pe tribunele ridicate anume pentru public, ér unii se plasară pe la ferestrele coridórelor. În curte era ridicată o capelă militară, la intrarea căreia stăteau ca sentinele doi soldați în uniformă de înainte de asta cu 200 ani. — La órele 7¼ erau deja adunați reprezentanții autorităților militare, în frunte cu generalii, reprezentanții autorităților civile în frunte cu fișpanul conte Beldi, rectorul universității Lóte și decanii: Kiss, Szabó, Szamosi și Fabinyi, președintele curței de apel, al tribunalului, directorul financiar etc. Dintre Români am remarcat pe d-nii: Dr. Isacu, Dr. Amos Fráncu, Dr. Ilea, Bașotă, Podóbă, protopopii Roșescu și Roșianu.

În cursul liturgiei a cântat musica militară, ér soldații au dat mai multe salve, după cari s'a cântat imnul dinastiei „Gott erhalte“, pe care totă asistența l'a ascultat în picioare cu capetele descoperite. Esecțiune făceau numai fișpanul Beldi, deputatul br. Feilitzsch, președintele

curții de apel, al tribunalului și prim-procurorur, cari în mod demonstrativ au rămas seșed și cu capetele acoperite.

După liturghie s'a oficiat sfințirea stégului, cu care ocaziune demnitarii au bătut ținte în prăjina stégului. Episcopul Majlath a bătut 3 ținte în numele Sf. Treimi, apoi a mai bătut câte o țintă comandantul corpului Probst, d-na Mörk, d-na Inczedy, în numele societății crucea roșie, diferiți oficeri străini și ai garnisónei și dela fie-care companie câte un cadet, sergent major, sergent căprar, fruntaș și soldat. În numele veteranilor a bătut o țintă eroul din Bosnia Ilie Lujerdeanu.

După acesta vechiul stég fú dus în dosul regimentului, ér soldații s'au alineat sub noul steag. Colonelul Perathoner li-a ținut călare un discurs, în care recapitulând pe scurt istoria regimentului, a spus, că regimentul tot-déuna a ținut cu sfințenie la stég cu care a participat la 212 lupte perdénd 370 ofițeri, 15500 soldați. Între ofițeri au fost 40 decorați pe câmpul de răsboi între cari 4 cu ordinul Mariei Teresiei, și 235 feciori, între cari 11 cu medalia de aur.

Discursul colonelului l'a interpretat maiorul Blasiu pe românesce. După discurs a urmat depunera jurământului. Locotenentul Iacobanu, originar din Bucovina a cetit formula jurământului în limba română.

Autoritățile locale împreună cu inteligența maghiară a demonstrat și cu această ocaziune, rămânénd cu pălăriile pe cap și seșed pe scaune. — După jurământ preotul militar Várady a ținut un discurs unguresc, deși 70% din soldați fiind Români, nu l'au înțeles de loc. Nu înțelesem, de ce n'a ținut discursul protopopul militar Demetriu Pop, care e mai bérân de cât Várady și era de față.

Comandantul de corp s'a întreținut cu Lujerdeanu și l'a laudat, spunéndu-i „bravo fecior“.

Serbarea s'a terminat cu o defilare înaintea comandantului de corp Probst.

La telegrama de omagiu adresată Majestăței Sale, a sosit în cursul țilei de astăđi un răspuns foarte afectuos.

Istoria regimentului, scrisă pe scurt de căpitanul Mandl, s'a distribuit în trei limbi soldaților.

La amiađi a fost banchet festiv la hotelul Newyork, la care s'au pronunțat mai multa toast, ér de séră va fi balul ofițerilor.

G.... și Luba.

Emigrarea Slovacilor în America.

(Continuare.)

Să analizăm acuma cauzele emigrărilor. Pentru a da un tablou intuitiv al relațiilor economice și de trai, în special în acele ținuturi ale Slovaciei, unde s'a început emigrarea în a doua jumătate a

anilor 1870, ne referim la comuna Bukovce din comitatul Zemplin și lăsăm să zugrăvescă împrejurările ómeni de încredere de acolo. Comuna acesta este situată într'un ținut, din care îndată la începutul emigrărilor, fie-care al șeptelea om luă toiagul emigrării spre a-se duce în America. Populația este exclusiv agricolă. În urma pustiirilor de păduri, ce se pot mulțumi antreprenorilor din Galiciă, apa de plóie, neîmpedecată de nimica curge în torente asupra lanurilor, duce cu sine huma, așa că în urma acesta și în urma cultivării iraționale, pământul este foarte neproductiv. Recolta dă dublul său triplul seminței; în anii rói nici atăta. În asemenea împrejurări nu e de mirat, decât proprietarul unei moșii de 15 jughere catastrale, trebuie să cumpere bucate și că pe acest complex nu póte ținé mai mult de 2 cai, 2 vaci, 2 tauri și un mánz, și că trebuie să cumpere nutreț și pentru atâtea vite. Comasația în comună avú rele urmări, căci poporul fú păgubit de marele proprietar și de preot. Câștig lateral nu există, poporul însú obicinuia a-se duce de decenii pe pusta ungurésca pe vremea secerișului. La 1896 câștiga un om 50 cr. pe đi (și câte de dou-óri pe đi rachiu), o femeie câte 20 cr. (și odată pe đi rachiu). Ceea-ce privesce valórea pământului, înaintea emigrărilor se putea cumpéra un complex de 2½ jugere cat. cu 70—80 fl., în timpul din urmă însú valórea pământului s'a dublat, ceea-ce se póte atribui banilor veniți din America.

Hrana poporului este din cele mai miserabile. Hrana principală constă din cartofi și varză, carnea îi este aprópe necunoscută și pânea o au numai cei mai bine situați. Câte într'o odaie locuiesc 10—12, ba și câte 18 persoane. Bani în număr, înainte de începerea emigrărilor, erau foarte puțini. Dacă cine-va avea nevoie de bani, trebuia, să se ducă și să-i câștige pe pusta. În asemenea condițiuni de trai nehygienice, nu este de mirat, că în holera dela 1873 tot al 10-lea om cădea jertfă. Este de remarcat însú, că cu totă miseria acesta, poporul se îngrijesce de biserică și școlă și la 1896 și-a zidit o școlă, care l'a costat 4500 fl. Slavă Domnului, că nu în toate părțile Slovaciei domnesce miseria mai sus descrisă. În ținuturile muntóse însú, în toate părțile este așa.

Trecénd acum la detailurile cauzelor emigrării, observăm, că acestea sunt parte de natură generală, cari se găsesc în totă țera, parte de natură specială, pe cari le găsim numai la Slovaci și și la aceștia sunt diferite, după ținuturi. Slovacimea, adevărat cele 12 comitate ale Ungariei de nord, cuprinde o întindere de 6,808.997 jugere catastrale (39.800 kilometri pătrați), din cari 40% agru, 20-4% pășuni și liveđi și 37-9% păduri. În Lipto, Turoț, Gómör pădurile cuprind chiar câte 50%. Adevărat, că raporturile acestea în

plânge“, recitarăm un pasagiu póte chiar din vre-un psalm.

Am descărcat apoi óle, sticle, păpuți păhare, paraplee, ba Ion se plângea, că și-a uitat bicicleta acasă.

— Dór nu voiesci să mergi la vîrfurile Negoiiului cu bicicleta?

— Nu, dér la vale...

Séra am cinat în verandă — o verandă cărpită, ca și „glăjariul“ a căruia era. Diminéta, când încep a cânta cocoșii de munte, se plecăm mai departe cătră vîrf.

Stelele se iviseră de mult pe cer, rîul vijăia și în mișcarea vîntului începú și pădurea a șopti „cu glas neînțelese — cuvinte neînțelese“. În acesta simfonie a naturei, acordurile dela „Când luna în Maiu“ au produs o adevărată disarmonie.

Diminéta am plecat. Am hotărít, că vom dejuna unde-va la vre-un isvor cu apă rece. Nădejde aveam destulă, că vom avea véc frumos, deși neguri de neguri se înșirau pe paturile rîurilor, tărîndu-se a lene cătră vîrf. Am mers mult și iute. „Omul încređut“ al societății carpatine, a

rămas departe înapoi, căci nu era chip să se țină de noi.

Din întempleră eu eram cavalerul celei mai frumoase. Câte buchete de smeură nu i-am cules, numai și numai pentru a face câte-o discretă comparație, de cum-va buzele ei sunt mai roșii, mai moi ca smeuura.

— O, ce smeură e pe tufa acesta, dișei, când eram cam depărțitor de publicul excursionist.

— Culege-mi și mie, că mă mánui. Și i-am cules.

— Unde-i buchetul, mă întrebă, când am ajuns'o.

— Nu mai am decât o bóbă, dér acesta se pare atât de gustósă, de nu cred să fie alta asemenea în munte. Voiesci să o împărțim?

Mă privi lung.

— O, da. Fie deci cum voiesci, și veni lângă mine.

După explicații prinsei bóbă între buze.

— Jumătatea te rog să ți-o iai, dér numai cu buzele.

Aci s'a isprăvit. Atunci adusei motive grave, că nu e frumos să-și calce cineva cuvéntul dat.

Ne-am învoit așa, ca să iau eu partea mea de pe buzele ei. Apoi o prinse cu multă șfială și închise ochii. Cum s'a întemplat, nici astăđi nu-mi pot da sémă, căci pe lângă cele mai aménunțite și mai îndelungate căutări, nu mi-am mai găsit partea. Așa se vede, că scumpa mea prețină în confusia cea mare și-a înghițit partea cu a mea cu tot și așa eu am rămas păgubaș.

Intr'aceea se ivesc și ceilalți excursioniști în urma noastră și cu ei de-odată se încep și alusiunile reütăcióse la adresa noastră.

Dér am greșit calea. Călăuzul de abia ne putú ajunge, să ne spună. Îndărăpt n'am voit să ne mai întórcem, căci era prea departe, am tăiat calea cea mai scurtă, printr'un hătaș de smeuřiș și aluniș Când am eșit în dunga delului nu mai aveam o haină întregă.

— Nu poți fi și în munte și cu hai-

nele întregi, dișe aci un filosof al momentului.

De aci începurăm a urca. Pe costa cea dintăiu, repede fără păreche ducea o potecă șerpuitóre, care ne-a pus pe gânduri. Doveștile, glumele, risetele au început de-odată, căci e greu să urci pe munte și să stai de vorbă.

Am ajuns pe muchea Tăieturii. Aci se află și o poeniță, de abia căți-va stâneni pătrați, care servește de popas călătorilor. În poenița acesta se întelnesce cărarea cu cea din Poiana Némțului. De aici încep semnele făcute de societatea carpatină cu vâpselă roșie pe arbori și pietri.

Se începe pădurea de brad. La început numai câte unu stă mândru și oblu printre fagii groși, apoi tot mai mulți se ivesc, până ce dispăre și ultimul fag și pădurea rămâne pădure de brad. Cine ar sci să clasifice brađii aceștia?

Eu de sigur nu.

(Va urma).

tota Ungaria nu sunt mai favorabile, deosebirea este, ca în Slovacia pământul este mai neroditor, decât în alte părți. O greșală mare are însă agricultorul slovac însuși. Aceasta este lipsa lui de inteligență. Slovaca este indolent, lipsit de cunoștințele speciale, ostenela lui nu-l recompensează și îi cauzează mai multe griji, decât bucurie. În punctul acesta însă cade o mare răspundere și asupra administrației, căci pe tot teritoriul Slovaciei nu găsim o singură școală de agricultură. Afară de acesta prăsierea vitelor nu se cultivă în măsura necesară în asemenea întinuturi muntoase. Pe urmă plăgile elementare pricinuesc de asemenea mari pagube. Ca să nu vorbesc de grindină și inundații, în anul 1896 numai incendiile au cauzat pagube în valoare de 2½ milioane, din care numai 40% au fost asigurate. Ca coronă tuturor, vin dările grele neproporționate, care apasă grozav pe micul proprietar.

După socotelile făcute de camera de comerț din Pojun, în comitatele Nitra, Pojun, Turoč, Trenčin, în anul 1895 se venia pe un suflet 13.80 fl. dări directe și indirecte, adică 69.40 fl. pe familie. În această sumă nu sunt cuprinse impozitele comunale și bisericesci. În comitatele slovacesci mai sunt complexele mari de domenii, fidei comise etc., care în Lipto fac 58%, în Zolyom 57% etc.

Industria casnică a căzut pe a doua linie, în urma înmulțirii fabricelor. N'am fi compleți întru înșirarea cauzelor, decât n'am releva și unele miserii morale ale poporului slovac, ca intemperanța, beutura, contractarea nesocotită de datorii, care toate duc la ruină. Influența desastrosă a cărciumarilor jidovi este o adevărată pacoste pe bietul popor. În comitatele din nord-est imigrarea jidovilor galitieni influențează enorm asupra emigrării poporului băștinaș.

În sfârșit relevăm administrația coruptă, care promovează interesele rassei dominante cu toate mijloacele statului, politica, care, după-cum spune Hegedüs, protejează jievimea, care răspândește miseria beției și a cămătăriei, drept sprijinire a statului național maghiar, și oprește dezvoltarea forțelor naționalităților. Toate acestea contribuie la miseria Slovacilor.

(Va urma.)

SCIRILE DILEI.

-- 27 Iunie.

Reformele Țarului. Țarul Nicolae al Rusiei a luat nobila inițiativă de a asculta plângerile poporului său. El chiamă la sine muncitorii, țărani și pe tot felul de oameni nemulțumiți, care până acum nu puteau să-l vadă, și le cere părerea asupra îndreptării stărilor de lucruri în imperiul său. După „Deutsche Correspondenz“ Țarul a studiat temeinic cestiunea socială a țării și n'a cetit numai foile rusești mai mari, ci și păreriile presei din străinătate despre Rusia, și și-a făcut notițe. El cetesce zilnic chiar și foia rusescă nihilistă „Kokol“, ce apare în Genf. Mai mult însă a atras atențiunea o broșură intitulată „Noua Rusie“, ce a apărut în Lipsca, în care se desfășură problema socială rusescă, ajungând la concludsiunea, că numai reformele pot să salveze Rusia și înducerea lor ar face din imperiul rusesc cel mai puternic stat. Țarul a aflat, că critica autorului anonim despre actualul regim rusesc este îndreptățită și sunt corecte și propunerile lui. Atât de mare este interesul Țarului față de broșura aceasta, încât a cerut informațiuni despre autorul broșurei. Țarul primesc de la el mii de petiții, și fiindcă nu le poate ceti pe toate, el și-a ales trei bărbați tineri cărora li-a dat însărcinarea de a-i preda toate petițiile, în care se vorbește și despre alte cestiuni nu numai despre ajutoare.

Visita dela Petersburg. Cu ocazia vizitei regelui Italiei la Petersburg se va da la ambasada italiană de acolo un mare banchet în onoarea sa, la care vor asista principalele personaje politice rusești, în

cap cu ministrul de externe rus Lamsdorff, cum și corpul diplomatic.

Concertul Mara Demetrescu d'Asty. Duminecă în 13 Iulie st. n. va avé loc, după cum am anunțat concertul dōmnei Mara d'Asty, celebra primadonă, pentru care se manifestă în cercurile artistice ale orașului nostru un deosebit interes. Acompaniamentul la piano a binevoit a-l lua asupra sa d-l compositor Paul Richter, ér acompaniamentul la flaut, d-l Ferd. Altdorfer. Biletele se găsesc la librăria Hiemesch, ér în ziua concertului la cassă. Balcon 3 cor. fauteuil 3 cor. Parchet I 2 cor. Parchet II 1 cor. 40 b. Parchet înalt 1 cor. 20 b. Parter stat 1 cor. 20 b. Galerie, loc numerotat 80 bani. Galerie stat 40 b. Studenți 50 b. Inceputul la orele 11 a. m. Êtă și programul: I. 1) Verdi, „Grand Air de Traviata“, D-na Mara d'Asty. 2) Verdi, „Aria din Rigoletto“, d-na Mara d'Asty. 3) Schubert, „Serenade“, d-na Mara d'Asty. II. 4) Donizetti, „Air de Folie de Lucie“ (acompaniat cu flaut) de d-na Mara d'Asty și d-l Ferd. Altdorfer. 5) Bolero, „din Vespri Siciliani“, d-na Mara d'Asty. 6) Proch, „Oh! komm mein Liebchen“, d-na Mara d'Asty. 7) Arie română, d-na Mara d'Asty.

Aventura a doi băieți români. În ziua de 15/28 Iunie c. — scrie „Cronica“ — un agent al poliției din Marsilia a dus la consulatul român din acel oraș, doi băieți, găsiți durmind noaptea pe cheu. Ambii au declarat consulatului român, că sunt Români și se numesc, unul Ion Sion, în etate de 18 ani, născut și domiciliat în județul Bacău, ér celălalt I. Vasiliu în etate de 15 ani, originar tot din Bacău. Întrebați cum au ajuns în Marsilia, ei au declarat, că au voit să se ducă în Transvaal, însă rămânând fără nici o para în urma unui furt, ei se găsesc rătăcitori și fără nici un mijloc de existență. Cât-va timp au stat la un birt de unde, după ce au făcut o datorie de peste 40 de franci, au fost dați afară, oprindu-li-se însă cuferele cu obiecte de prima necesitate, precum și ciasornecele, două revolvere, două ochiane și o mare manta, care se crede, că e de uniformă școlară. Ion Sion a mai declarat, că are în România doi cumnați militari, pe sublocotenentul Chiru dela școla de aplicație, și pe locot. Popelian din reg. 12 de artilerie. Ambii sunt provăduți cu pașaporte în regulă eliberate de prefectura județului Bacău. Ei au cerut tot-odată consulului român, ca să-i repatrieze, începând să plângă, și declarând, că le pare rău de fapta comisă, părăsind casa părintescă. Tinerii fugari vor fi repatriati prin îngrijirea consulului român.

Mușcat de viperă. Ivan Lolicî din Giroda, lucra în ziua de 7 Iulie la câmp. După prânț se lăsă puțin la umbra unui arbore, să odihnescă, și adormi. De-odată simți o împunsătură durerosă la brațul drept. Deșteptându-se vădu cu spaimă, că a fost mușcat de o viperă. Lolicî s'a dus la spitalul din Timișoara, unde se află în cură. Probabil, își va perde brațul.

Lord Kitchener, comandantul suprem al trupelor englese din Africa-de-Sud, se reîntorce în Europa. Înainte de a părăsi Africa, Kitchener a ținut trupelor o vorbire, în care a dis, că atitudinea dovedită în decursul lungului război între ore-ce laudă. Le-a felicitat mai ales pentru purtarea amicală și umană arătată pe câmpul de luptă. A amintit apoi cu laudă despre virtuțile militare ale Burilor și despre spiritul lor admirabil de disciplină, cu care au depus armele.

Concertul reglementar al reuniunii sâsesci de cântări (Männergesangverein) va avé loc în 12 Iulie, Sâmbătă la „Casa de tir“ sub conducerea maeștrului de cor Paul Richter. Inceputul la 8 ore séra. Se vor cânta piese de Strauss, Wagner, Waldteufel, Verdi, P. Richter, Zellner și Kremser.

Tragere la țintă. Poliția aduce la cunoștință, că Vineri în 11 Iulie un detașament al regimentului Nr. 50 va eși în

Poiană la tragere la țintă. Din cauza aceasta este sever oprit a călca pe teritoriul Poianei și împrejurimi, dela orele 6 a. m. până la 1 p. m.

Concurs de primire

în Seminarul junimeii române gr. cat. stud. din Blăși.

1. Părinții, cari voesc să-și așeze băieții pe an școl. 1902/3 în seminarul junimeii române greco-catolice dela gimnasiul superior gr. cat. din Blăși, prin acesta sunt avisați, că terminul concursului de primire este 15 August st. n. a. c. Cererile de primire (se primesc numai gimnasiști) sunt a se adresa Prea Veneratului Consistor Mitropolitan din Blăși și ce privesc pe băieții, cari în anul școl. trecut nu au fost elevi ai seminarului junimeii, au să fie instruate cu *estras de botez, testimoniu de pe anul școl. trecut și atestat de vaccinare*. În cerere părinții său îngrijitorii au să-și însemne locuința și poșta ultimă cu acurateță și să declare, că cunosc deplin toate condițiile și se obligă a le împlini pe toate. Ca rezoluțiunile să se pōtă espeda frantate, petenții sunt rugați să alătore marcele postale necesare.

2. Pentru elevi sunt a se plăti: 8 c. taxă de înscriere, 240 cor. pentru quartir, vipt, luminat, încălțit, spălat și în cas de lipsă medic și medicină, 2 cor. taxă de scaldă 6 cor. taxă pentru scrobitul rufelor, așa dară cu totul 256 cor. pe an. Taxa de înscriere, de scaldă și de scrobit are să se plătescă totă de odată cu ocaziunea înscrierei, suma de 240 cor. în 2, respective 4 rate anticipative, astfel că în 1 Septemvre cu ocaziunea prezentării sunt a se plăti cel puțin 76 cor., respective 70 cor.

În cas de 2 rate, rata a-2-a se va plăti în 1 Februarie, în cas de 4 rate, rata a-2-a se va plăti în 15 Novembre, rata a-3-a în 1 Februarie, rata a-4-a în 15 April. Sumele acestea sunt atât de mici, încât numai primindu-le regulat și anticipative se pōte satisface atâtor trebuințe, câte sunt cu întreținerea și îngrijirea elevilor. Altfel rectoratul va fi silit să dimită pe elevi, ai căror părinți său îngrijitori nu-și vor plăti ratele la timpul său.

3. Elevii vor avea să aducă cu sine: a) 4 părechii de schimburi de pânză său de giolgiu bune; b) cel puțin 4 batiste; c) 2 părechii de încălțăminte și cel puțin 4 părechii de ciorapi său de obiele; d) 1 saltea (sac de paie) și două lepede (cearciafuri) de pus pe saltea; e) 2 perini și 4 fețe de perini; f) 1 țol său plapomă și 2 lepede de plapomă; g) 2 lepede albe de giolgiu pentru coperirea patului (de lână și colorate nu sunt bune, căci nu se pōte ajunge uniformitatea); h) 1 cuțit, 1 furculiță, 1 lingură de metal, 1 pahar și cel puțin trei șervețe; i) 1 perie de vesminte și 3 pentru încălțăminte; l) cel puțin 3 ștergare și 2 pepini, unul des și altul rar.

4. Elevii vor avé întreținerea întregă, și anume:

a) Locuința în sale mari sănătoase, luminoase și provădute cu toate cele necesare.

b) Vipt întreg, adică dejun, prânț și cină. La dejun vor avé lapte cald cu pâne, la prânț 2—3 feluri de mănăci, la cină 1—2 feluri. La prânț în zile de dulce va fi supă de carne, carne cu sos și mănăcare grosă cu carne, eventual zamă acră cu carne și mănăcare grosă cu carne, său friptură cu garnitură, ér în zile de post supă de legume și mănăcare grosă, orî apoi mănăcare grosă de legume și mănăci făcute cu brânză, lapte său ouă. La cină în zile de dulce va fi friptură său mănăcare grosă cu carne, în zile de post mănăci făcute cu lapte, brânză său ouă.

c) Spălatul, eventual și scrobitul rufelor; d) Luminatul în timpul recerut; e) Încălțit în timp de érnă; f) în cas de lipsă medic, medicină și îngrijirea necesară; g) Scaldă caldă în timpul iernii, amésurat prescrișelor igienii.

Afară de aceea superioritatea se va îngrijii, ca elevii pe lângă controla necesară să se ajutoareți în studiere.

5. Părinții în decursul anului școl. să nu trimită la adresa său la mâna elevilor bani, ci banii să vină la adresa superiorității, care se va îngrijii să se procure rechisitele de școlă, cărțile și celelalte ce le sunt necesare. Asemenea nici mănăci să nu le trimită, căci seminarul îi provide cu cele necesare. Mănăcările, ce părinții cu toate aceste le-ar trimite fiilor săi, se vor împărți între toți elevii, în cas de cantitate mai mică între conșcolarii respectivului, său respectivilor elevi.

6. Părinții sunt avisați, că pentru eventualele stricăciuni făcute de fiil lor, sunt răspundători, având să le rebonifice. De sine se înțelege, că pentru lucrurile și

obiectele, ce se strică prin folosire, fără vina elevilor, nu se va cere nici o desdăunare.

7) Elevii se vor presinta în 1 Sept st. n. înaintea superiorității seminariale însoțiți de părinții său îngrijitorii lor, unde aceștia vor plăti taxele prescrișe și vor da în sémă obiectele și lucrurile elevilor și li-se va designa mobilierul destinat spre folosința elevilor.

Blăși, în 10 Iulie 1902.

Emiliu Viciu,

rector al Seminarului junimeii rom. gr. cat. stud. din Blăși.

NOU ABONAMENT

LA

„GAZETA TRANSILVANIEI“.

Cu 1 Iulie st. v. 1902

se deschide nou abonament, la care învîtam pe toți amicii și sprijinitorii fōiei noastre.

Prețul abonamentului:

Pentru Austro-Ungaria: Pe un an 24 corone, pe șese luni 12 corone, pe trei luni 6 corone, pe o lună 2 corone.

Pentru România și străinătate: Pe un an 40 franci, pe șese luni 20 franci, pe trei luni 10 franci, pe o lună fr. 3.50.

Abonarea se pōte face mai ușor prin mandate postale.

ADMINISTRAȚIUNEA.

Literatură.

„Hades“. D-l G. Todică din Vlădeni publică un prospect, căruia este alăturată o colă de abonament la opera sa intitulată „Hades“, care va cuprinde 10 cōle de țipar și va costa 2 cor. 50 bani. „Hades“ va fi un studiu de filosofie spiritistă și va discuta următoarele momente: Perspective. — Crookes. — Flammarion. — Du Prel. — Cyriax. — Zöllner. — Hellenbach. — Brofferio. — Schiaparelli. — Per aspera ad astra. — Mórtea. — Telepatia — Supraorganismul. — Magnetismul animalic și somnambulismul. — Alterego. — Raiu și iad = lumea noastră privită sub alt raport. — Ingerența supraorganismelor în viața noastră. — Demonisații. — Magnetismul și hypnotismul în terapia maladiilor nervoase. — Fenomenalitate. — Întōrcerea morților. — Reincarnarea. Mediul Home. — Sborul estatic și sborul tehnic. — Abonamentele sunt a se adresa la G. Todică, Vledény (via Brașov).

Sosiți în Brașov.

Pe ziua de 9 Iulie 1902.

Pomul verde; Weinberger, Grünberg, Getzi, voiağiori; Bellmon, cântăreț, Budapesta.

H. Orient: Filip, Elek K., student în drept Dr. Elek, Bălint, profesor, Budapesta; Loebel, comerciant, Brașov; D-na Gherghiceanu, Negrești.

H. Europa: Mittelman, neg. de lemne, Hoighin; Stern, comerciant, D-na Weinstein, Bucuresci; Kohn, Brucker, Stern, Gelich, Budapesta; Oberbauer, Weil, Pohlidal, Viena.

H. Bucuresci: Dr. N. Șerban, deputat dietal, Făgăraș; Heidenreich, sub loc. c. și r. Sibiu; Deutsch, Kraszna; Geiger, Kovács, Budapesta; Buschve, Iohn, Weinrich, Viena.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Traian H. Pop.

Stabiliment de hydrotherapie

Wällischhof

— stațiunea de tren Brunn—Maria Enzersdorf 30 minute depărtare dela Viena —

arangiament modern, prețuri moderate.

(medicul, folosirea băilor, locuință, provisiunea întregă 21—32 fl. la săptămână, amésurat locuinței).

Cu prospecte și informațiuni detaliate stă la dispoziție direcțiunea stabilimentului și medicii:

Dr. Lazar Popović, Dr. Marius Sturza, medic consiliar medic dirigent în Wällischhof p u. Maria-Enzersstrasse Nr. 136. dorf bei Wien.

**Dela „Tipografia A. Mureșianu“
din Brașov,
se pot procura următoarele cărți:**

(La cărțile aici înșirate este a se mai adauge pe lângă portul postal arătat, încă 25 bani pentru recomandăție.)

Taina norocului s'eu Povestea satului Nemernicen de Tache Brânduș. Această carte e foarte potrivită pentru poporul nostru și costă 1 cor. (+10 b. p.)

Balade populare de Avram Corcea costă cor. 1.60 plus 10 b. porto. Pentru România 3 lei 20 b.

Banca de școlă de I. Darius, 30 b. plus 10 b. p.)

Disciplina în serviciul educațional de I. Darius, 40 b. (plus porto 10 b)

Idealul învățătorului român de I. Darius, 40 b (plus porto 10 b.)

Tragedia Calvarului de abat. Henry Bolo traducere în românește de membrii soc. de lect. „Inocențiu M. Clain“ din (Blașiu. Prețul 2 cor. pentru România. 3 lei plus 20 b. porto).

Lilice dela Pind, poesii macedonene-originale și daco-române de P. Vulcan, cor. 2 (pl. porto 10 b.)

Cartea Sătenului, romanele de Em. Părăceanu cor. 1 (pl. 5 b. por.)

„In veltore“ romanele și impresii de Vlăduță, cor. 1.25 (porto 10 b.)

„Amicul tinereții“, Anul I. fôia de cunoștințe folositore de prof. I. Moisil, legat în părăți tari costă 5 cor. (por. 20 b.)

Dietetica populară, scrisă cu deosebită considerație la modul de veuire a țeranului român, de Simeon Stoica, medic pensionat. Conține vre-o 25 figuri în text. Se vinde acum în loc de cor. 1.60 cu 1 cor. + 10 b. porto)

Umbre și lumini poesii de Em. Părăceanu, cor. 2.50 (porto 20 b.)

Cugete și considerațiuni din experiența vieții lui Arghirobarb. Conține 170 de sfaturi înțelepte, scose din pățania vieții. Prețul 20 b. (cu posta 24 b.)

Pilde și sfaturi pentru popor, de Ioan Pop Reteganul. Cartea conține vre-o 24 descrieri, cari cuprind diferite învățături pentru trebuințele țeranilor noștri. 50 b. (+ 10 b. porto.)

Logodnica contelui Stuart, povestire din viața Românilor bihoreni, de L. Rudow-Suciu. 148 pag. 8°. Prețul. 1 cor (+ 10 b. porto.)

Povestea despre prințul Ahmed al Kamel s'eu Pribeagul îndrăgostit Tradusă de Dr. T. Prețul 60 b. (+ 6 b. porto.)

Toaste pentru tot felul de persoane și ocașuni, de Tit. V. Gheaja, spiritual la instit. de corecțiune din Gherla. Pr. 40 b. cu posta 44 b.).

Buchetul, culegere de cântări bătrânești și naționale de I. Pop Reteganul. Prețul 50 b. (cu porto 56 b.)

Răsete și zimbete, de T. V. Gheaja, cu 254 de anecdote, păcălituri și povestiri glumețe. Prețul 60 b. (cu posta 70 b.)

125 chivituri de cari strigă feciorii în joc, de I. P. Reteganul. Pr. 24 b. cu porto 30 b.

Nopti de érnă romanele pentru popor, de George Simu. Conține romanele cu tendințe morale. Form. 4° 250 pag. Prețul cor. 1.20 (cu posta cor. 1.30)

Opșaguri, cât cioplite, cât pilite și la lume împărțite, de I. P. Reteganul. Vre-o 60 de poesii glumețe. Pr. 80 b. (+ p. 10 b.)

Șchițe din Italia de Teodor Bulc, prețul 2 cor. (+ 20 b. porto.)

Amintiri din Grecia de Teodor Bulc; prețul cor. 1.20 (plus 10 b. porto.)

Poesii populare despre Avram Iancu adunate și publicate de Simeon Fl. Marian. Prețul 1 cor. (+ 10 b. porto)

Musa Someșană, poesii populare din jurul Nășudului, culese de Iuliu Bognariu, Prețul 50 b. (cu posta 56 b.)

Teoria dramei cu un tractat introductiv despre frumos și artă de prof. Dr. Iosif Blaga Prețul corone 3.60 (plus 30 b. porto.)

„Pe pragul normântului“ de pr-ctul G. Simu, conține versuri funebre pentru popor și pentru inteligență. Pr. 50 bani (+ 6 b. porto.)

Nu mă uita! Colecțiune de versuri pentru ocașuni funebre. Aranjată prin N. F. Neorufiu. Ediț. IV. Prețul 50 bani. (+ 5 b. p.)

Bocete adică Cântări la morți, adunate de I. Pop-Reteganul. Prețul 80 bani (+ 10 b. p.)

Cartea Ilustrată pentru copii și copile de George Simu. Acastă broșură conține istoriore și poesii morale spre escitarea gustului de cetit la copii. Prețul 50 ban. (+ 56 b. p.)

Trandafiri și Viorele. Poesii populare culese și ordinate de Iancu Pop-Reteganul. Ediț. III. Prețul redus 60 bani (+ 10 b. p.)

Versuri de dor, adunate din poesii române de A. Prețul 50 bani (+ 5 b. p.)

Doi prinși în cursă, comediă într'un act de A. Kellner localisată de I. Em. Bobancu. Prețul 24 bani (+ 3 b. porto.)

Dr. Ioan Frapparti prelucrată de Ioan Papiu. Prețul 60 b. plus 10 b. porto.

„Considerațiuni istorice asupra asociațiilor popularelor și aplicațiunelor la națiunea noastră“ de Ioan Cinciu profesor în Bucuresci. Prețul 2 cor. (+ 10 b. prt.)

Țigani, schița istorică, de I. P. Reteganul. Prețul 1 cor. (+10 b. p.)

Dilele lui Mesia (Ben Hur) de renumitul scriitor Lewis Valace. Tomul I costă cor. 1.50 Tom II cor 1.40 (+ 30 b. porto de fia-care.)

Istoria lumii part a a III-a tălmăcită de prețul C. Morariu, după Dr. Th. B. Welter.

„Supplex Libellus Valachorum“. memoriul prezentat împăratului Leopold II. de către episcopii Bob și Adamovici în numele poporului român din Transilvania la anul 1791. Textul original latinesc și alătura de acesta traducerea românească făcută de profesorul Dr. E. Diinnu. Sibiu, „Tipografia“ societate pe acțiuni. Un exemplar broșat costă 1 coronă (+ 5 b. porto)

Novela de Sirkiewicz: „Natură și viață“, „Sluga veche“ și „Ianco musicantul.“ Traducere de I. C. Panțu; o broșură de 192 pag. Prețul 80 bani + 5 bani porto.

De asemenea se recomandă:

I. C. Panțu: „In plasă“. „In Baltă“. „Cale grea“. „La Coda“. „La cărciuma lui Tiriplic“. „Schite din viața dela țeră. O broșură de 112 pag. cu prețul 40 bani + 5 bani porto.

I. C. Panțu: „La țerg“, povestire din viața unui cioban. O broșură din 32 pag. cu prețul 16 bani + 3 bani porto.

Antropomorfisme și Antiantropomorfisme în limba română de Nicolae Sulică. În limba noastră scrierile de felul acesta sunt rare și scrierea acesta a d-lui profesor la gimnaziul român din loc Nic. Sulică se distinge nu numai prin conținutul său bogat și sistematic, prelucrat după stricta metodă științifică, ci și prin limbajul său scris la înțelesul tuturor. Autorul e cunoscut și din scrierile sale folklorice filologice de până acum. Prețul 80 bani (+ 5 bani porto.)

Români Seceleni. Cauzele decadențelor economice și mijlocele de îndreptării Disertațiune de Ioan I. Lăpădat. 30 bani plus 5 bani porto.

Trilby, roman în românește de Afin dela Tuscia. Prețul 2 cor plus 20 bani porto.

Buchete de flori, culese din grădina limei române pentru copii, fascicola III de I. T. Totan, inv. Ed. I. Pr. 20 b. porto 5.

Poesii, de Bolintineanu. Bătăliile Românilor, II. Prețul 1 cor. (plus 10 b. porto.)

Juvenilia, prosă și versuri, de Sextil Puscariu. Prețul cor. 1.60. pl. 20 b. porto.

„Caractere morale, exemple și sentințe ucelese din istoriile și literaturile popularelor vechi și moderne“ de Ioan Popa. Prețul cor. 2.50 (cu posta cor. 2.70.) Pentru România 3 Lei, la care este a se adauge și portul postal.

„Clipe de repaus“ de Sorcovă. Un volum elegant, care pôte ocupa loc pe masa ori-cărui salon. Prețul 2 corone (Pentru România 2 Lei 50 bani) porto extra. Credem a fi de prisos a mai recomanda în special această nouă apariție literară. În acest volum găsim un limbaj frumos românesc și niște povestiri scrise cu atâta spirit, încât cartea odată luată în mână, nu o mai pui jos, până nu ai cetit-o totă. Se pôte procura la Tipografia A. Mureșianu pe lângă trimiterea prețului indicat plus 20 bani porto.

„Carnetul Roșu“, o interesantă novelă nihilistă, tradusă din germană de Moșul. O broșură de 104 pagini, format octav mic. Broșura oferă o lectură ușoară și distractivă. — „Moșul“ e cunoscut cetitorilor noștri din numărusele sale lucrări publicate în foiața țiarului nostru. Pprețul cu posta 60 bani.

Cursul la bursa din Viena.

Din 9 Iulie n. 1902.

Renta ung. de aur 4% 121.20
Renta de corone ung. 4% 57.90
Impr. căil. fer. ung. în aur 4 1/2% . 119.—
Impr. căil. fer. ung. în argint 4 1/2% . 100 —

Oblig. căil. fer. ung. de ost I. emis. 119.—
Bonuri rurale ungare 4% 97.80
Bonuri rurale croate-slavone 98.—
Impr. ung. cu premii 206.25
Losuri pentru reg. Tisei și Seghedin . 162.30
Renta de argint austr. 101.70
Renta de hârtie austr. 101.65
Renta de aur austr. 121.—
Losuri din 1860. 153.50
Acții de-ale Băncei austro-ungară . 15.97
Acții de-ale Băncei ung. de credit. 700.—
Acții de-ale Băncei austr. de credit. 670.—
Napoleondori 19.07
Mărci imperiale germane 117.25
London vista 239.97 1/2
Paris vista 95.42 1/2
Rente austr. 4% de corone 99.75
Note italiene 94.20

LA STÂNĂ doresce a petrece un tinăr inteligent vacanțele. Rog a scrie condițiunile cât se pôte de detaliat. Scrisori se primesc din bunăvoință la acest diar sub „Munte și Zér“. (1—3)

Cursul pieței Brașov.

Din 10 Iulie n. 1902.
Bancnot rom. Cump. 18.90 Vënd. 18.94
Argint român. „ 18.80 „ 18.88

Napoleond'ori. „ 19.04 „ 19.07
Galbeni „ 11.20 „ 10.30
Ruble Rusesci „ 2.54 „ —
Mărci germane „ 117.25 „ —
Lire turcesci „ 21.40 „ 21.50
Seris .fonc. Albina 5% 101.— „ 102.—

**Pentru
Vilegiatură în Brașov
O casă cu etaj**

förte potrivită și pentru cei ce fac vilegiatură în Brașov, într'o stradă principală din suburbiul român, care constă din două locuințe frumoșe, parte parchetate, fie care cu 5 odăi, 2 bucătării, 2 cămări, odae de baie, pivniță mare, sopron, spalătorie, grădină și o curte spațioasă, apröpe de piață, förte cautată, pentru locuințe de vară, este de **vëndare**, din cauza mutării, cu preț moderat și din mână liberă.

Informații Strada Caterinei Nr. 17 în etaj

Antreprize de pompe funebre
E. Tutsek.
Brașov, Strada Porții Nr. 12.
(Lipit de depoul de ghetete al D-nului I. Sabădeanu.)

Recomandă Onor. public la casuri de morțe, aședământul său de înmormântare bogat asortat în cari tôte obiectele, atât sortele mai de rënd, cât și cele mai fine, se pot căpăta cu prețuri ieftine.

Comisiune și depou de sicriuri de metal ce se pot închide hermetic, din prima fabrică din Viena.

Fabricarea propriă a tuturor sicriurilor de lemn, de metal și imitațiuni de metal și de lemn de stejaru.

Depou de canuni pentru monumente și plântici cu prețurile cele mai moderate.

Representanță de monumente de marmură, care funebre proprii cu 2 și cu 4 cai, precum și un car funebru vëndet, pentru copii, precum și cioclii.

Comande întregi se esecută prompt și ieftin, iau asupra-mi și transporturi de morți în străinătate.

La casuri de morțe a se adresa la
E. Tutsek.

Plecarea și sosirea trenurilor de stat reg. ung. în Brașov.
Valabil din 1 Mai st. n. 1902.

Plecarea trenurilor din Brașov.

Dela Brașov la Budapesta:

I. Trenul mixt la óra 5.40 min. dim.
II. Tr. accel. (peste Clușiu) la ó. 2.45 m. p. m.
III. Trenul de pers. la óra 7.48 min. séra.
IV. Tr. acc. la órele 10.26 m. séra.

Dela Brașov la Bucuresci:

I. Trenul de persoane la óra 3.55 m. dim.
II. Tren accel. la órele 5.5 m. dim.
III. Trenul mixt la órele 11.40 a. m.
IV. Trenul accel. la óra 2.19 min. p. m. (ce vine pe la Clușiu).
V. Tr. mixt. la óra 6.— min. séra.

Dela Brașov la Kezdi-Oșorheiu:

I. Trenul de pers. la óra 5.19 min. dim. (are legătură cu Tușnad la óra 9.18, cu Ciuc) Szereda, la óra 10.46 min. a. m.
II. Trenul mixt la óra 8.50 min. a. m.
III. Trenul de per. la óra 3.15 m. p. m.

Dela Brașov la Zérnesci (gar. Bartolomeiu)

I. Trenul mixt la óra 9.2 min a. m.
II. Trenul mixt la óra 3.44 min. p. m.
III. Trenul mixt la óra 6.14 m. d. am.
IV. Trenul mixt la óra 9.42 m. séra.

Dela Brașov la Ciuc-Gyimes:

I. Trenul de pers. la óra 5.19 min. dim.
II. Trenul mixt la óre 8.50 min. a. m.
III. Trenul de pers. la óra 3.15 min. p. m. (are tură legăca linia Tușnad-Ciuc-Gyimes).

Sosirea trenurilor în Brașov:

Dela Budapesta la Brașov:

I. Tren accel. la órele 5.7 m. dim.
II. Trenul de persoane la óra 8 dim.
III. Tr. accel. peste Clușiu la ó. 2.9 m. p. m.
IV. Trenul mixt la óra 9.7 min séra.

Dela Bucuresci la Brașov:

I. Trenul accel. la óra 2.18 min. p. m.
II. Trenul mixt. la óra 9.23 min. p. m.
III. Trenul pers., la óra 5.— m. p. m.
IV. Tren. de pers. la óra 7.49 min. dim. (care circulă numai Vinerea dela Predeal).
V. Tren accel. la órele 10.14 m. séra.

Dela Kezdi-Oșorheiu la Brașov:

I. Trenul de persoane la óre 8.25 m. dim. (are legătură cu St.-Georgiu, Ciuc-Szereda óra 3.20)
II. Trenul de pers. la óra 1.53 m. p. m. (are leg. dela Ciuc-Gyimes la 5.17 dim.)
III. Trenul mixt, la óra 6.50 m. séra (are legătură dela Palanca la 8.54 dim.)

Dela Zérnesci la Brașov (gar. Bartolomeiu)

I. Trenul mixt la óra 7.02 min. dim.
II. Trenul mixt la óra 1.12 min. p. m.
III. Tren mixt la óra 8.18 m. séra.

Dela Ciuc-Ghimes la Brașov:

I. Trenul de pers. la óra 8.25 m. dim.
II. Trenul de pers. la óra 1.53 m. p. m.
III. Trenul mixt la óra 6.50 min. séra.
IV. Tren mixt la óra 10.5 m. séra.